

schal nemēt mishapē tot te grote sū sūte  
 nemēdes leuet is so siidich deme nu gnate  
 v̄ secht si a d̄sler ald vrolikeste hochyt. Hest  
 v̄se he god a sū martere tot hāt openet de  
 tore des padyses de scheker te spade riue  
 hadde. Wo vele mer wel he a syū s̄gheuech  
 telke v̄plādighe openē de tore syner bār  
 her ticheyt alle riweghe v̄n wel te i syne  
 gnate eisaghe v̄n n̄ allat gheue al erer sū  
 de. **De collecte** O here god de du mātuoldic  
 gheyst dyne hilghē kristē heyt alle tyt  
 mit d̄ ladighe d̄ heytne. v̄ lene ḡuetelkē de  
 du waschest i d̄ watere d̄ dopē v̄n bescher  
 mest mit d̄ stetē beschermīghe. **D**or v̄nse  
 here ihū r̄pm. **T**an de brūt d̄ hilghen  
 kristē heyt de vor sprakene wort hort  
 so vrowet se sik sere v̄dē seshe eres bren  
 deghāmes v̄n besheret dalle bruikē mo  
 ghetē bescomwighe d̄ gothikē dar heyt v̄n  
 gheyt suellikē to d̄ borne d̄ gnate v̄n sprikt  
 de wort deme siher. **S**icut ceterum Olare

90

here alle dat h̄te begheret to d̄ borne d̄ wa  
 tere also begheret my sele te di. w̄ete du bist  
 mi shipper v̄n mi loser v̄j mi lefhebber  
 myner sele toster na di. w̄ete ik wet wol  
 dat alle de a d̄ilonet de schal ewelkē nicht  
 sterne. **De collecte** **H**er lene vo ahvol  
 deohe god des wy di bidē dat we te pas  
 melkē hochyde beghā v̄n etfēher wer  
 de mit hemelsche bescherighe v̄n dorste d̄  
 borne des lenēdes. **V**ules here ihū. **D**ar  
**n**a wyget me dopē. **B**er s̄cōx a glōx v̄n mi  
 dū admīna. **S**o ropt de hilghē kristē heyt  
 a de helpe des grote konighes v̄n der he  
 melsche konighinē der hilghē enghelē v̄n al  
 ler gotes hilghē dat er gheue v̄de de tyt des  
 grote aflatē v̄n dat se reynegher wer  
 de vā alle sūte v̄n sendet sik tēne a de af  
 brude d̄ gothikē vnde v̄n mit vrolike dat  
 water v̄tē borne des losers. **O**du edele  
 sele gha nu mit bernēder lene dynes her  
 se to d̄ borne d̄ baeklichey de ut ghe vlotē

